

Gemeinde **MÖLTEN**
Autonome Provinz Bozen-Südtirol



Comune di **MELTINA**
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

**Beschlussniederschrift des
Gemeindeausschusses**

SITZUNG VOM/SEDUTA DEL

06.07.2026

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Anwesend sind:

**Verbale di deliberazione della
Giunta Comunale**

UHR/ORE

09:00

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Sono presenti:

		A.E. A.G.	A.U. A.I.
Walter Gruber	Bürgermeister/Sindaco		
Andreas Egger	Gemeindereferent/Assessore		
Erwin Egger	Gemeindereferent/Assessore		
Paul Perkmann	Gemeindereferent/Assessore		
Elisabeth Reiterer	Gemeindereferentin/Assessore		

Seinen Beistand leistet der Assiste il Segretario Comunale, signor
Gemeindesekretär, Herr

Dr. Norbert Fuchsberger

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli
intervenuti, il signor

Walter Gruber

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di sindaco ne assume la
presidenza e dichiara aperta la seduta. La
Giunta Comunale passa alla trattazione del
seguente

GEGENSTAND

Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Dach
des Altersheims - Ermächtigung zur
Weitervergabe von Arbeiten - CUP:
F23D24000030007, CIG: B8309A2D03

OGGETTO

Costruzione di un impianto fotovoltaico sul tetto
della casa di riposo - autorizzazione per il
subappalto di lavori - CUP: F23D24000030007,
CIG: B8309A2D03

Vorausgeschickt, dass mit Ausschussbeschluss Nr. 373 vom 27.10.2025 die Arbeiten für die Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Dach des Altersheims für einen Betrag von 120.593,68 Euro (inkl. Sicherheitskosten von 13.163,70 Euro) zzgl. 10% Mwst. an die Firma Obrist GmbH, mit Sitz in Feldthurns, vergeben worden sind;

Nach Einsichtnahme in den entsprechenden Werkvertrag Rep. Nr. 502/2025 vom 21.11.2025;

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen vom 09.06.2026, mit welchem die obengenannte Firma um die Genehmigung zur Weitervergabe von Arbeiten an die Firma Dorfmann Klaus ersucht;

Nach Einsichtnahme in den Art. 119 des GVD Nr. 36/2023, i.g.F.;

Festgestellt, dass das Unternehmen bei der Angebotsabgabe erklärt hat, gegenständliche Arbeiten an ein Subunternehmen weiterzugeben;

Nach Einsichtnahme in die positive Erklärung des Bauleiters vom 17.06.2026;

Nach Übereinkunft, dem Ansuchen stattzugeben;

Nach Einsicht in das L.G. Nr. 16/2015 i.g.F.;

Nach Einsicht in das Legislativdekret Nr. 36 vom 31. März 2023 i.g.F.;

Nach Einsicht in das fachliche Gutachten (Az+HdAWgMvaQPaCHC368TBEAucCTsv1Bpfnt6c PLIK4=) und in das buchhalterische Gutachten () gemäß der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2);

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2);

Für zweckmäßig erachtet, den gegenständlichen Beschluss für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Ermächtigung zur Weitervergabe sofort erteilt werden kann;

**beschließt
der Gemeindevorstand
einstimmig durch Handerheben**

1) Die Fa. Obrist GmbH aus Feldthurns zur Weitervergabe von folgenden Arbeiten für die Errichtung einer Photovoltaikanlage auf dem Dach des Altersheims an folgende Firma zu ermächtigen:

Premesso che con delibera della Giunta comunale n. 373 del 27/10/2026 i lavori per la costruzione di un impianto fotovoltaico sul tetto della casa di riposo sono stati affidati alla ditta Obrist Srl, con sede a Velturno, per un importo di 120.593,68 Euro (incl. costi per misure di sicurezza di 13.163,70 Euro) più 10% di iva;

Visto il relativo contratto d'appalto rep. n. 502/2025 del 21/11/2025;

Vista la domanda del 09/06/2026, con la quale la ditta sopracitata chiede l'approvazione del subappalto di lavori alla ditta Dorfmann Klaus;

Visto l'art. 119 del D.Lgs. n. 36/2023, e s.m.i.;

Constatato che l'impresa ha dichiarato nell'offerta presentata di subappaltare i predetti lavori ad un subappaltatore;

Vista la dichiarazione positiva del direttore dei lavori dd. 17/06/2026;

Convenuto di aderire alla domanda di cui sopra;

Vista la L.P. n. 16/2015 e s.m.i.;

Visto il decreto legislativo n. 36 del 31 marzo 2023 e s.m.i.;

Visto il parere tecnico-amministrativo (Az+HdAWgMvaQPaCHC368TBEAucCTsv1Bpfnt6c PLIK4=) ed il parere contabile () ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 03/05/2018, n. 2);

Visto il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 03/05/2018, n. 2);

Ritenuto di dover dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile, affinché l'autorizzazione per il subappalto dei lavori possa essere concessa subito;

**la giunta comunale
delibera
all'unanimità per alzata di mano**

1) Di autorizzare la ditta Obrist Srl di Velturno con il subappalto dei seguenti lavori per la costruzione di un impianto fotovoltaico sul tetto della casa di riposo alla seguente ditta:

Gegenstand (SOA-Kategorie) oggetto (categoria SOA)	Firma ditta	Adresse Indirizzo	Vertragswert valore contrattuale
Anfertigung und Montage eines Schneefanggitters; verzinkt, beschichtet (OS 30) Realizzazione e posa in opera di una griglia paraneve; zincata e rivestita (OS 30)	Dorfmann Klaus	Handwerkerstraße 13, Feldthurns Via degli Artigiani 13, Velturno	19.788,58 Euro inkl. Sicherheitskosten/costi di sicurezza incl.

2) Zur Kenntnis zu nehmen, dass die Übernehmerfirma weiterhin gemäß dem abgeschlossenen Vertrag für die Durchführung der Arbeiten verantwortlich bleibt und dass durch vorliegende Beschlussmaßnahme keine zusätzliche Ausgabe zu Lasten des Haushaltes erwächst.

3) Den vorliegenden Beschluss im Sinne des Artikels 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

4) Darauf hinzuweisen, dass jeder Bürger gegen diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einwände vorbringen kann. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

2) Di prendere atto che la ditta appaltatrice rimane responsabile dell'esecuzione delle opere secondo il contratto stipulato e che dalla presente delibera non derivano spese aggiuntive a carico del bilancio.

3) Di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 03/05/2018, n. 2).

4) Di dare atto che ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare alla Giunta Comunale opposizione avverso questa deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 03/05/2018, n. 2). Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici, il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO
Walter Gruber

mit digitaler Unterschrift signiertes Dokument

Letto, confermato e sottoscritto

DER SEKRETÄR-IL SEGRETARIO
Dr. Norbert Fuchsberger

documento firmato tramite firma digitale